



# 扶輪基金會捐獻表 THE ROTARY FOUNDATION CONTRIBUTION FORM

123-EN—(1013)

Contributions can also be made at [www.rotary.org/give](http://www.rotary.org/give).

## 1. DONOR OF CONTRIBUTION 捐獻者

Type of Donor (Check one):  個人 Individual  扶輪社 Rotary club  扶青團/扶少團 Rotaract/Interact club  地區 District  個人事業 Business  
 慈善機構/基金會 Charitable organization/Foundation  其他 Other:

姓名 Name: \_\_\_\_\_ 捐獻者 ID Donor ID: \_\_\_\_\_  
 所屬社 Club Name: \_\_\_\_\_ 所屬社編號 Club No: \_\_\_\_\_ 地區 District No: \_\_\_\_\_  
 地址 Billing Address: \_\_\_\_\_ 城市 City: \_\_\_\_\_ State/Province: \_\_\_\_\_  
 國家 Country: \_\_\_\_\_ 郵遞區號 Postal Code: \_\_\_\_\_  
 電話 Daytime Phone: \_\_\_\_\_ 電子信箱(個人) Email Address: \_\_\_\_\_

## 2. DESIGNATION/PURPOSE (Check one): 捐獻項目 (請選一)

NOTE: Changes to designation can only be requested within 90 days of gift receipt date within current Rotary year.

Annual Fund — SHARE 年度基金(分享)  捐贈基金(世界基金) Endowment Fund — World Fund  捐贈基金(扶輪和平中心) Endowment Fund — Rotary Peace Centers  
 PolioPlus Fund 根除小兒麻痺  捐贈基金(分享) Endowment Fund — SHARE  Other \_\_\_\_\_  
 Approved Foundation grant \_\_\_\_\_ (number mandatory) 核准之獎助金案件號碼

## 3. CONTRIBUTION DETAILS 捐獻方式

捐獻金額 Amount of contribution \_\_\_\_\_ 幣值 Currency \_\_\_\_\_  
 捐獻方式(請選一)。基於安全考量, 請勿將信用卡資料以電子郵件方式傳送  
 Type of Payment: (Check one). For security purposes, please do not send credit card contributions via email.

Credit card:  Visa  MasterCard  Diners Club  JCB  American Express  
 此筆捐獻將為定期捐獻:  每月 Monthly  每季 Quarterly  每年(請選擇月份) Annually (Select month) \_\_\_\_\_ \*如為單次捐獻, 請勿勾選

Card Number \_\_\_\_\_ Expiration Date: \_\_\_\_\_ CVN\*: \_\_\_\_\_

信用卡持卡人姓名

Name as it appears on credit card: \_\_\_\_\_ Signature: \_\_\_\_\_

支票 抬頭 "The Rotary Foundation" 支票號碼 \_\_\_\_\_  
 Check — Payable to "The Rotary Foundation." Check number \_\_\_\_\_  
 電匯 匯款日期 \_\_\_\_\_ (請務必盡快將捐獻表單填妥後寄送至 contact.center@rotary.org)  
 Wire transfer Date initiated \_\_\_\_\_ (Please send completed contribution form as soon as possible after initiating a wire transfer.)

\*The card verification number, or CVN, is a three-digit number that appears on the back of your credit or debit card; for AMEX, it is a four-digit number on the front of the card. It typically appears following the digits of your credit card number.

## 4. SHIPPING INFORMATION — Recognition materials only 表彰寄送資料(請勿填寫郵政信箱)

If recognition materials from this contribution are requested for individual(s) other than donor, please complete the Paul Harris Fellow Recognition Transfer

Request Form. 表彰日期 Presentation Date: \_\_\_\_\_ 無需表彰  Please do not send recognition 匿名捐獻  Please keep my gift anonymous

表彰寄送至(請擇一, 如無選擇將直接寄予社長) Send recognition to: (Check one; if left blank, recognition will be sent to club president)  
 社長 Club President  秘書 Club Secretary  財務 Club Treasurer  扶輪基金會主委 Club Foundation Chair  其他, 資料如下 Other, record information below

姓名 Name: \_\_\_\_\_ 地址 Address: \_\_\_\_\_  
 城市 City, State/Prov.: \_\_\_\_\_ 國家, 郵遞區號 Country, Postal Code: \_\_\_\_\_  
 電話 Daytime Phone: \_\_\_\_\_ 電子信箱 Email Address: \_\_\_\_\_

## 5. INDIVIDUAL COMPLETING THIS FORM (if other than donor) 填表者資料(如非捐獻者)

姓名 Name: \_\_\_\_\_ 電話 Daytime Phone: \_\_\_\_\_  
 電子信箱 Email Address: \_\_\_\_\_ 填表日期 Date: \_\_\_\_\_

Please send your completed form with contribution only once.

郵寄至: 地址 \_\_\_\_\_  
 Mail: The Rotary Foundation, 14280 Collections Center Drive, Chicago, IL 60693, USA; (Canada: The Rotary Foundation (Canada) c/o 911600, PO Box 4090 STN A, Toronto, ON M5W 0E9, Canada). Email: [contact.center@rotary.org](mailto:contact.center@rotary.org). Fax: +1-847-328-5260. For more information, or to make a contribution by phone: 1-866-9ROTARY (1-866-976-8279). Or contact the Rotary International office that serves your area. The contribution amount may not include the value of any goods or services given to an individual donor in consideration for this contribution.



# 保羅哈里斯表彰轉移表 PAUL HARRIS FELLOW

102-EN—(1013)

## RECOGNITION TRANSFER REQUEST FORM

Please send your completed form only once. If you have questions regarding recognition or contributions to The Rotary Foundation, please contact Rotary's Support Center at 1-866-9ROTARY (1-866-976-8279), or email: [contact.center@rotary.org](mailto:contact.center@rotary.org) or, contact the Rotary International office that serves your area.

Contributions can be made at [www.rotary.org/give](http://www.rotary.org/give).

### 1. RECIPIENT OF RECOGNITION 表彰接收者

Transfer Recognition Points to: 將表彰點數轉移至:

姓名 Name: _____	接收者 ID Recipient ID Number: _____
所屬社 Club Name: _____	所屬社編號 Club No: _____
地址 Address: _____	地區 District No: _____
國家 Country: _____	城市 City: _____
電話 Daytime Phone: _____	郵遞區號 Postal Code: _____
	電子信箱 Email Address: _____

### 2. TRANSFER RECOGNITION POINTS 轉移表彰點數

點數金額 (至少100點)  
Foundation Recognition Points Amount: \_\_\_\_\_ (Minimum of 100 points)

點數轉移來源 (請選一) 個人 ID 扶輪社編號 地區  
Transferring Recognition Points from:  Individual ID Number: \_\_\_\_\_  Club Number: \_\_\_\_\_  District Number: \_\_\_\_\_

授權簽名 姓名  
AUTHORIZED SIGNATURE (required): \_\_\_\_\_ Print Name: \_\_\_\_\_

### 3. SHIPPING INFORMATION — Recognition materials only 表彰寄送資料 (請勿填寫郵政信箱)

表彰日期  
Presentation Date: \_\_\_\_\_

表彰寄送至 (請擇一; 如無選擇將直接寄予社長)  
Send recognition to: (Check one; if left blank, recognition will be sent to club president)

社長  秘書  財務  扶輪基金主委  其他, 資料如下

Club President  Club Secretary  Club Treasurer  Club Foundation Chair  Other, record information below

姓名 地址  
Name: \_\_\_\_\_ Address: \_\_\_\_\_

城市 國家, 郵遞區號  
City, State/Prov.: \_\_\_\_\_ Country, Postal Code: \_\_\_\_\_

電話 電子信箱  
Daytime Phone: \_\_\_\_\_ Email Address: \_\_\_\_\_

### 4. INDIVIDUAL COMPLETING THIS FORM 填表者資料

姓名 電話  
Name: \_\_\_\_\_ Daytime Phone: \_\_\_\_\_

電子信箱 填表日期  
Email Address: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

Please send this form to the appropriate address.

#### 捐獻寄送資料

**UNITED STATES**  
The Rotary Foundation  
14280 Collections Center Drive  
Chicago, IL 60693 USA  
Tel: 1-866-976-8279 (toll-free)  
Fax: +1-847-328-4101  
[contact.center@rotary.org](mailto:contact.center@rotary.org)

**CANADA**  
The Rotary Foundation (Canada)  
c/o 911600  
P.O. Box 4090 STN A  
Toronto, ON M5W 0E9  
Canada  
Tel: 1-866-976-8279 (toll-free)  
Fax: +1-847-328-4101  
[contact.center@rotary.org](mailto:contact.center@rotary.org)

**GERMANY**  
Rotary Deutschland  
Gemeindienst e. V.  
Kreuzstraße 34  
40210 Düsseldorf  
Germany

**RI BRAZIL OFFICE**  
Rotary International  
Rua Tagipuru 209  
01156-000  
São Paulo, SP  
Brazil  
Tel: (55-11) 3826-2966  
Fax: (55-11) 3667-6575  
[ribo@rotary.org](mailto:ribo@rotary.org)

**RI EUROPE AND AFRICA OFFICE**  
Rotary International  
Witikonstrasse 15  
CH-8032 Zurich  
Switzerland  
Tel: (41-44) 387 71 11  
Fax: (41-44) 422 50 41  
[eao@rotary.org](mailto:eao@rotary.org)

**RI JAPAN OFFICE**  
Rotary International  
Mita Kokusai Building 24F  
Mita 1 Chome 4-28, Minato-ku  
Tokyo 108-0073  
Japan  
Tel: (81-) 03-5439-5800  
Fax: (81-) 03-5439-0405  
[rijapan@rotary.org](mailto:rijapan@rotary.org)

**RI KOREA OFFICE**  
Rotary International  
Room 705, Miwon Building  
43 Yoido-dong, Yongdungpo-gu  
Seoul 150-733  
Korea  
Tel: (82-2) 783-3077  
Fax: (82-2) 783-3079  
[rikorea@rotary.org](mailto:rikorea@rotary.org)

**RI SOUTH ASIA OFFICE**  
Rotary International  
Thapar House  
2nd Floor, Central Wing  
124 Janpath  
New Delhi 110 001  
India  
Tel: (91-11) 42250101  
Fax: (91-11) 42250191  
[risao@rotary.org](mailto:risao@rotary.org)

**RI SOUTHERN SOUTH AMERICA OFFICE**  
Rotary International  
Florida 1, Piso 2  
1005 Buenos Aires, CF  
Argentina  
Tel: (54-11) 5032-0096/98  
Fax: (54-11) 5032-0099  
[risud@rotary.org](mailto:risud@rotary.org)

**RI SOUTH PACIFIC AND PHILIPPINES OFFICE**  
Rotary International  
P.O. Box 1415  
Parramatta, NSW 2124  
Australia  
Tel: (61-2) 8894 9800  
Fax: (61-2) 8894 9899  
[risppo@rotary.org](mailto:risppo@rotary.org)

**RI GREAT BRITAIN AND IRELAND (RIBI) OFFICE**  
Rotary International  
Kinwarton Road  
Alcester  
Warwickshire B49 6PB  
England  
Tel: 01789 765411  
Fax: 01789 764916  
[rfuk@ribi.org](mailto:rfuk@ribi.org)